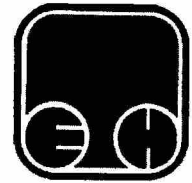
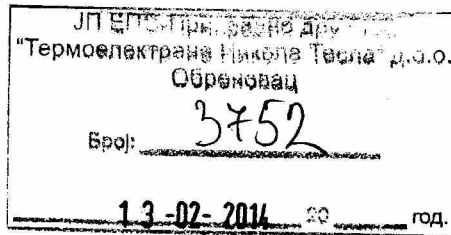




Електропривреда Србије - ЕПС



ПРИВРЕДНО ДРУШТВО
ТЕРМОЕЛЕКТРАНЕ НИКОЛА ТЕСЛА, ОБРЕНОВАЦ

ЈАВНО ПРЕДУЗЕЋЕ "ЕЛЕКТРОПРИВРЕДА СРБИЈЕ"
ПРИВРЕДНО ДРУШТВО "ТЕРМОЕЛЕКТРАНЕ НИКОЛА ТЕСЛА" Д.О.О
ОБРЕНОВАЦ

БОГОЉУБА УРОШЕВИЋА ЦРНОГ БРОЈ 44, 11500 ОБРЕНОВАЦ

Телефон: 011/205-46-92

Телефакс: 011/8754-979

e-mail: jelena.mihajlovic@tent.rs

ПОЈАШЊЕЊА КД – ОДГОВОРИ НА ПИТАЊА ПОНУЂАЧА БРОЈ 12

ЈАВНА НАБАВКА – Јавна набавка број: 004463/2013

**Пројектовање, израда, испорука, демонтажно – монтажни радови и пуштање
у рад система за редукцију емисије азотних оксида (NOx) блока А3 по
систему „кључ у руке“, примарним мерама**

Обреновац, фебруар 2014.год.

СВИМ УЧЕСНИЦИМА У ПОСТУПКУ ЈАВНЕ НАБАВКЕ

Поштовани,

у прилогу вам достављамо одговор на питање које смо примили 13.02.2014.

ПИТАЊЕ 1:

Молимо појашњење у вези језика на којем се припрема понуда, у случају да понуду подноси група понуђача са подизвођачима, од којих је један члан стране правно лице, а остали чланови домаћа правна лица.

Да ли је прихватљиво да неки од докумената који се прилажу уз понуду буду на енглеском језику, а неки од докумената на српском језику, односно да ли је прихватљива комбинација српског и енглеског језика у једној понуди? Под документима мислимо на обрасце из тендера и потврде/ уверења које издају надлежни државни органи.

ОДГОВОР 1:

Прихватљива је комбинација српског и енглеског језика у једној понуди.

Молимо да у вези са тим имате у виду препоруку дату у оквиру одговора 16. из Појашњења број 10. од 10.02.2014. (пожељно је докази тражени на страни 80-81/155 имају и пратећи превод од стране судског тумача, што би убрзало стручну оцену понуда).

Ова Појашњења 12. постају саставни део конкурсне документације за ЈН 004463/2013. У осталом делу конкурсна документација са пратећим Појашњењима – Одговорима – Допуном 1 до 11 од 08.01.2014, 10.01.2014, 15.01.2014, 16.01.2014., 20.01.2014., 22.01.2014., 23.01.2014., 28.01.2014., 05.02.2014., 10.02.2014. и 12.02.2014. остаје непромењена.

Чланови комисије:

Јелена Михајловић,

Зорица Матић,

Атина Недељковић

